



*Piliscsaba Város Önkormányzat  
Képviselő-testülete*

21/2019.

## JEGYZŐKÖNYV

**Készült:** 2019. december 17-én 20:00 órakor Piliscsaba Város Önkormányzata Képviselő-testületének rendkívüli nyílt ülésén

**Helye:** Polgármesteri Hivatal Díszterem (2081 Piliscsaba, Kinizsi Pál u. 1-3.)

**Jelen vannak:** Farkas András polgármester, Ay Zoltán alpolgármester, Bakos Bulcsú képviselő, Kisgergely István képviselő, Lázi Tamás képviselő, Simon Gyula képviselő, Styevola István képviselő, Nagy Zsolt jegyző, Vargáné Rokolya Ildikó adó- és gazdasági osztályvezető, Takács Viktória jegyzőkönyvvezető

**Távolmaradását jelezte:** Koós Gábor képviselő, Tázer Marianna képviselő

**Farkas András:** Köszöntök mindenkit, a Képviselő-testület 2019. december 17-i rendkívüli ülésén, 20 óra 26 perc van, kicsit csúsztunk a Pénzügyi Bizottság ülése miatt. A képviselő-testület 7 fővel van jelen, Tázer Marianna és Koós Gábor jelezték, hogy nem tudnak részt venni a mai ülésen. 7 fővel határozatképesek vagyunk. 9 napirendi pont, és egy zárt ülés napirendi pont van előttünk:

### *Napirend*

<i>Tárgy:</i>	<i>Előterjesztő:</i>
1. <i>Az Önkormányzat 2019. évi költségvetése (0. olvasat)</i>	<i>Farkas András polgármester</i>
2. <i>A belső ellenőrzés megoldása, a 2020. évi belső ellenőrzési terv elfogadása</i>	<i>Farkas András polgármester</i>
3. <i>A közterületek használatáról és a közterületek rendjéről szóló 13/2003. (VI. 17.) önkormányzati rendelet módosítása</i>	<i>Farkas András polgármester</i>
4. <i>Döntés a Zsámbéki orvosi ügyeleti ellátás hozzájárulási díjának elfogadásáról</i>	<i>Farkas András polgármester</i>
5. <i>Döntés munkáltatói jogkörbe tartozó kérdésekről</i>	<i>Farkas András polgármester</i>
6. <i>Döntés elismerésekről</i>	<i>Lázi Tamás, Styevola István bizottsági elnökök</i>
7. <i>Rendőrség munkatársainak elismerése</i>	<i>Simon Gyula tanácsnok</i>
8. <i>Épületenergetikai pályázat közbeszerzési eljárás megindítása (utánküldés)</i>	<i>Győri Gábor intézményvezető</i>
9. <i>Támogatási kérelem elbírálása</i>	<i>Farkas András polgármester</i>

### **Zárt:**

1. <i>Döntés ingatlan adásvételek tárgyában született határozatok módosításáról (utánküldés)</i>	<i>Farkas András polgármester</i>
--	-----------------------------------

**Farkas András:** Aki a napirendi pontokkal egyetért, kérem, kézfeltartással jelezze.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül elfogadta a napirendi pontokat.

**Farkas András:** Jelzem, hogy most tartottuk meg ugyanezekben a témákban, szó szerint ugyanezekkel a napirendi pontokkal a Pénzügyi Bizottság ülését, a viták ott zajlottak le, tehát ha valaki hiányosnak találná a jegyzőkönyvet, annak az az oka, hogy mindent megbeszélünk a Pénzügyi bizottsági ülésen. Kérem a képviselő-testületi tagokat is, hogy csak a legszükségesebb dolgokban, ahol esetleges módosításra gondolnak, ott tegyék ezt meg.

## **1. napirend**

### **Tárgy: Az Önkormányzat 2019. évi költségvetése**

**Farkas András:** Kérdezem, hogy a Pénzügyi Bizottság határozatában elhangzottakhoz képest van-e valakinek módosító javaslata?

**Vargáné Rokolya Ildikó:** Összegezve az ott elhangzott módosításokat: a normatív jutalom céljuttatásként szerepeljen, 5 %-kal kerüljön tervezésre, és ösztönző rendszerként hozzárendelve, az intézményi cafeteria összege 70 ezer forinttal legyen tervezve, a támogatás táblázat maradjon üresen, kivéve a szerződéses kötelezettséget, a közhatalmú bevételeknél a bírság és pótlék összege 1 millió forinttal kerüljön tervezésre, a többi sort pedig pontosítani szükséges.

**Farkas András:** Köszönöm szépen, van-e valakinek ehhez képest módosító javaslata?

**Simon Gyula:** A 10-es tábla tárgyában szeretnék hozzászólni, én a Pénzügyi Bizottságnak a tagja nem vagyok, nem szavaztam erről, szeretném azt hozzátenni, hogy itt olyan szervezetek is vannak, akik 25 éve tesznek Piliscsabáért, például a Polgárőrség és az Önkéntes Tűzoltóság, az ő támogatásuk nem kidobott pénz. Kérem azzal kiegészíteni, hogy a szumma végösszeg, amivel terveztük ezt a táblázatot, az továbbra is maradjon elérhető.

**Farkas András:** Köszönöm, ha nincs más hozzászólás, akkor az elhangzott kiegészítéssel a PB határozati javaslatát figyelembe véve szavazzunk.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot fogadta el:

### **Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete 279/2019. (XII. 17.) számú határozata a 2020. évi költségvetésről**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete az alábbiakat határozza a 2020. évi költségvetés tekintetében:

- a normatív jutalom céljuttatásként szerepeljen, 5%-kal kerüljön tervezésre és ösztönző rendszerként kerüljön hozzárendelésre;
- az intézményi cafeteria összege 70.000,- forinttal kerüljön tervezésre;
- a támogatás táblázat üresen maradjon – kivéve a szerződéses kötelezettséget – a végösszeg változatlanul hagyása mellett;
- a közhatalmú bevételből a bírság és pótlék összege 1 millió forinttal kerüljön tervezésre, a többi sor pedig kerüljön pontosításra.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

## **2. napirend**

### **Tárgy: A belső ellenőrzés megoldása, a 2020. évi belső ellenőrzési terv elfogadása**

**Farkas András:** Van-e itt valakinek kérdése, hozzászólása a bizottsági ülésen elhangzottakhoz képest?

**Nagy Zsolt:** A második határozati javaslatot javaslom módosítani úgy, hogy a testület javasolja a jegyző részére a HOM-Audit Kft-vel történő szerződéskötést, mert nem a testület köt szerződést, hanem a jegyző, a testület a forrás részét biztosítja.

**Farkas András:** Jó, más kérdés, hozzászólás van-e? Ha nincs, akkor a határozati javaslatok következnek.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatokat fogadta el:

**Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testületének  
280/2019. (XII. 17.) számú határozata  
a 2020. évi belső ellenőrzési tervről**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Piliscsaba Város Önkormányzat 2020. évi belső ellenőrzési tervét a melléklet szerinti tartalommal, és az alábbi kiegészítéssel:

- A 2020. évi belső ellenőrzés terv 5. pontjaként kerüljön be a korábbi külső és belső ellenőrzések hatályosodásának vizsgálata.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

**Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testületének  
281/2019. (XII. 17.) számú határozata  
belső ellenőri szerződésről**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete javasolja a jegyző részére, hogy a H.O.M.-AUDIT Könyvvizsgáló, Számviteli és Pénzügyi Tanácsadó Kft.-vel kössön a 2020. évre belső ellenőri tevékenységre szóló szerződést.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

### **3. napirend**

**Tárgy:** A közterületek használatáról és a közterületek rendjéről szóló 13/2003. (VI. 17.) önkormányzati rendelet módosítása

**Farkas András:** Itt arról van szó, hogy a közterületek bontását korlátozzuk a téli időszakra vonatkozóan. Van-e valakinek hozzászólása, kérdése? Nincs, akkor rendeletalkotási javaslat következik.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi rendeletet fogadta el:

#### **22/2019. (XII. 18.) RENDELET**

Piliscsaba Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megalkotja a közterületek használatáról és a közterületek rendjéről szóló 13/2003. (VI. 17.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló melléklet szerinti önkormányzati rendeletet.

### **4. napirend**

**Tárgy:** Döntés a Zsámbéki orvosi ügyeleti ellátás hozzájárulási díjának elfogadásáról

**Farkas András:** Ezt is tárgyaltuk, az érveket, ellenérveket végigbeszéltük, van itt egy határozati javaslat, hogy fogadjuk el a hozzájárulási díjat a megadott összeggel, és egy külön határozati is lesz a továbbiakra vonatkozóan, hosszabb távon.

**Kisgergely István:** 2020. március 31. az eredménynek a végrehajtási ideje.

**Farkas András:** Van-e valakinek más kérdése, hozzászólása ehhez a napirendi ponthoz? Ha nincsen, akkor határozati javaslat következik.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatokat fogadta el:

**Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testületének  
282/2019. (XII. 17.) számú határozata  
a 2020. évi orvosi ügyeleti ellátás hozzájárulási díjának elfogadásáról**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Zsámbék Város Önkormányzata által megállapított 2020. évi orvosi ügyeleti ellátás hozzájárulási díját 8.448.000,- Ft összeggel.

Határidő: azonnal  
Felelős: polgármester

**Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete  
283/2019. (XII. 17.) számú határozata  
az orvosi ügyeleti ellátásról**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete felkéri a polgármestert és a jegyzőt, hogy számoljon be az orvosi ügyeleti ellátás felderített alternatív lehetőségeiről írásos dokumentumokkal alátámasztva.

Határidő: 2020. március 31.  
Felelős: polgármester

#### **5. napirend**

##### **Tárgy: Döntés munkáltatói jogkörbe tartozó kérdésekről**

**Farkas András:** Az aljegyzői és a műszaki ügyintézői státuszt érinti, itt a határozati javaslatban a PB ülésén átértelmeztük a létszámstopot, annyiban, hogy a meghatározásra kerülő 22 főig a polgármester és a jegyző saját hatáskörben gazdálkodik a létszámmal.

**Kisgergely István:** Ebből a szempontból hatályon kívül helyeztük a 227/2018-as határozatot.

**Farkas András:** Van-e más hozzászólás, kérdés? Akkor az elhangzott kiegészítéssel szavazzunk a határozati javaslatról.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot fogadta el:

**Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testületének  
284/2019. (XII. 17.) számú határozata  
egyes munkáltatói döntésekről**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete

- 1) Hozzájárul a Piliscsabai Polgármesteri Hivatalban
  - a) az aljegyzői,
  - b) műszaki ügyintézői munkakörök betöltéséhez.
- 2) Felkéri a polgármestert, hogy az aljegyzővel kötendő közös megegyezés költségeit az Önkormányzat 2020. évi költségvetésben tervezze be.
- 3) Hatályon kívül helyezi a létszámstop elrendeléséről szóló 227/2018. (X.25.) számú határozatát azzal a kitéttel, hogy a 2020. évi költségvetésben meghatározásra kerülő 22 főig a polgármester és a jegyző saját hatáskörben gazdálkodhat a hivatali létszámmal.

Határidő: azonnal  
Felelős: polgármester

#### **6. napirend**

##### **Tárgy: Döntés elismerésekről**

**Farkas András:** Valamelyik előterjesztőnek átadom a szót.

**Styevola István:** Köszönöm szépen, polgármester úr. Nem kitérve a részletekre, a polgármester elmúlt több éves munkájának elismeréseként kérem a képviselő-testületet, hogy támogassa a polgármester részére egy

havi munkabérnek megfelelő jutalom biztosítását nyelvvizsgapótlékok nélkül, melynek fedezete a normatív jutalom soron rendelkezésre áll.

**Farkas András:** Köszönöm szépen az ismertetést és a lehetőséget, én nem fogok szavazni. Van-e valakinek kérdése, hozzászólása? Nincs, akkor aki az elhangzott határozati javaslattal egyetért, az kézfeltartással jelezze.

A Képviselő-testület **6 igen szavazattal, 1 tartózkodás mellett**, ellenszavazat nélkül az alábbi határozatot fogadta el:

**Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testületének  
285/2019. (XII. 17.) számú határozata  
a polgármester jutalmáról**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a polgármester részére 1 havi munkabér összegének megfelelő jutalmat biztosít nyelvvizsgapótlék nélkül. A fenti összeg fedezete a normatív jutalom soron rendelkezésre áll.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

#### **7. napirend**

##### **Tárgy: Rendőrség munkatársainak elismerése**

**Farkas András:** Az előterjesztőnek átadom a szót.

**Simon Gyula:** Köszönöm szépen, polgármester úr a szót. Azzal a javaslattal éltem Piliscsaba Város Önkormányzatának Képviselő-testülete felé, hogy a 3 helyi rendőr, Szabó Imre rendőr zászlós, Huber András rendőr főtörzsőrmester és Fehér István rendőr őrmester urakat a 2019. évi plusz munkájukért, és Piliscsaba város közbiztonságáért tett erőfeszítéseikért az Önkormányzat bruttó 100 ezer forint jutalomban részesítse fejenként. Kérem a tisztelt testület támogatását.

**Farkas András:** Köszönöm szépen, valakinek kérdése, hozzászólása van-e? Ha nincs, akkor a határozati javaslat következik.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot fogadta el:

**Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testületének  
286/2019. (XII. 17.) számú határozata**

**Szabó Imre r. zászlós, Fehér István r. őrmester és Huber András r. főtörzsőrmester jutalmazásáról**

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy Szabó Imre rendőr zászlós, Huber András rendőr főtörzsőrmester és Fehér István rendőr őrmester urakat a helyi közbiztonság terén végzett kiemelkedő helytállásukért személyenként bruttó 100.000 Ft jutalomban részesíti.

A jutalmazás fedezete Piliscsaba Város Önkormányzatának 2019. évi költségvetés általános tartalék sora.

Határidő: azonnal

Felelős: Polgármester

#### **8. napirend**

##### **Tárgy: Épületenergetikai pályázat közbeszerzési eljárás megindítása**

**Farkas András:** Itt több kérdés elhangzott a bizottsági ülésen, kérdezem, hogy magában a határozati javaslatban történt-e módosítási javaslat? Van-e kérdés, hozzászólás? Ha nincs, akkor határozati javaslat következik.

A Képviselő-testület **7 igen szavazattal**, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot fogadta el:

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete

287/2019. (XII. 17.) számú határozata

a piliscsabai általános iskola és orvosi rendelő épületeinek energetikai korszerűsítésének, napelemes rendszerek telepítésének kivitelezési munkálataihoz kapcsolódó közbeszerzési ajánlati felhívás elfogadásáról

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a KEHOP -5.2.9-16-2017-00174 azonosító számú pályázat keretében megvalósítandó „a piliscsabai általános iskola és orvosi rendelő épületeinek energetikai korszerűsítése, napelemes rendszerek telepítése kialakításához” kapcsolódó közbeszerzési ajánlati felhívást elfogadja. Az eljárás a közbeszerzésekről szóló 2015. évi CXLIII. törvény Harmadik rész 113. §-a szerinti eljárás.

Meghívandó vállalkozók:

1. "HÁSZ" Kft. (2013 Pomáz, Kőfaragó utca 2.)
2. Halastó Camping Kft. (2085 Pilisvörösvár, Deák Ferenc utca 27.)
3. Bel-Pa Kft. (2081 Piliscsaba, Szállás utca 23/a.)
4. Medibau Kft. (1015 Budapest, Batthyány u. 34.)
5. Merkbau Kft. (6400 Kiskunhalas, Jókai u. 81-83.)

Piliscsaba Város Önkormányzata felkéri az önkormányzattal szerződésben álló közbeszerzési szakértőt a közbeszerzési eljárás megindítására.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

## 9. napirend

### Tárgy: Támogatási kérelem elbírálása

**Farkas András:** Itt a PCSLE kérelméről van szó az adventi vásár és adventi kalendárium tekintetében, van-e valakinek kérdése, hozzászólása? Ha nincs, akkor határozati javaslat következik.

A Képviselő-testület **6 igen szavazattal, 1 tartózkodás mellett**, ellenszavazat nélkül az alábbi határozatot fogadta el:

## Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testületének

288/2019. (XII. 17.) számú határozata

a PCSLE támogatási kéreleméről

Piliscsaba Város Önkormányzat Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a PCSLE részére 72.000 forint összegű támogatást biztosít a Piliscsabai Kincses Kalendárium kiadására és az Adventi Sokadalom és Vásár rendezvényre. A támogatás forrása az Önkormányzat 2019. évi költségvetésének Támogatások „Civil támogatási alap” sora.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

**Farkas András:** Köszönöm szépen, és ezzel a nyílt ülést 20 óra 44 perckor lezárom.

Nagy Zsolt  
jegyző



Farkas András  
polgármester